

ISO 639-3 Registration Authority

Request for New Language Code Element in ISO 639-3

This form is to be used in conjunction with a "Request for Change to ISO 639-3 Language Code" form

Date: 2018-9-21

Name of Primary Requester: Alexander Solomin

E-mail address: asamaat at mail dot ru

Names, affiliations and email addresses of additional supporters of this request:

Andrey Chemyshev, Mari Research Institute for linguistics, literature and history, Russia

e-mail:chemyshev.andrey at gmail dot com

Associated Change request number : 2019-001

(completed by Registration Authority)

Tentative assignment of new identifier : jmy

(completed by Registration Authority)

PLEASE NOTE: This completed form will become part of the public record of this change request and the history of the ISO 639-3 code set. Use Shift-Enter to insert a new line in a form field (where allowed).

1. NAMES and IDENTIFICATION

- a) Preferred name of language for code element denotation:
North-Western Mari
- b) Autonym (self-name) for this language:
Йѳтнѳмӓл-кӓсвел маре [Jũtnũmӓl-käsvel mare]
- c) Common alternate names and spellings of language, and any established abbreviations:
Vetluga Mari / Kokshaga Mari / Yaransk Mari / Nizhegorod Mari / Kostroma Mari
- d) Reason for preferred name:
North-Western Mari is the self-name, used by all the speakers (in English translation)
- e) Name and approximate population of ethnic group or community who use this language (complete individual language currently in use):
North-Western Mari people. App. 7,000 (2010)
- f) Preferred three letter identifier, if available: myt

Your suggestion will be taken into account, but the Registration Authority will determine the identifier to be proposed. The identifier is not intended to be an abbreviation for a name of the language, but to serve as a device to identify a given language uniquely. With thousands of languages, many sets of which have similar names, it is not possible to provide identifiers that resemble a language name in every case.

2. TEMPORAL DESCRIPTION and LOCATION

- a) Is this a
 - ☒ Living language
 - ☐ Nearly extinct/secondary use only (includes languages in revival)
 - ☐ Recently extinct language
 - ☐ Historical language
 - ☐ Ancient language
 - ☐ Artificially constructed language

☐ Macrolanguage

(Select one. See explanations of these types at <http://www.sil.org/iso639%2D3/types.asp>)

For individual languages, also complete:

- b) Countries where used:
Russian Federation
- c) Region within each country: towns, districts, states or provinces where used. Include GPS coordinates of the approximate center of the language, if possible:
Kirov province (Yaransk, Tuzha, Kiknur, Sanchursk districts), Nizhny Novgorod province (Tonshaevo, Sharanga, Tonkino districts); 57° 18.2479' 0" N, 47° 50.8751' 0" E
- d) For an ancient or historical language, give approximate time frame; for a recently extinct language, give the approximate date of the last known user's death

3. MODALITY AND LINGUISTIC AFFILIATION

- a) This language is: ☐ Signed ☒ Spoken ☐ Attested only in writings
- b) Language family, if classified; origin, if artificially constructed:
Uralic, Finno-Ugric, Finno-Permic, Finno-Volgaic, Mari
- c) Closest language linguistically. For a Macrolanguage, list the individual languages (adopted and/or proposed) to be included in its group. For signed language, note influence from other signed or spoken languages:
Hill Mari [mrj], Meadow Mari [mhr]. A member of macrolanguage Mari [chm]

4. LANGUAGE DEVELOPMENT AND USE

- a) What written literature, inscriptions or recordings exist in this language? Are there newspapers, radio or television broadcasts, etc.?:
Folklore recordings, linguistic researchings, dictionaries and school textbooks. No newspapers, radio or television broadcasts, etc.
- b) Is this language officially recognized by any level of government? Is it used in any levels of formal education as a language of instruction (for other subjects)? Is it taught in schools?:
No recognizing. It's used in national cultural centres, museums and taught in schools
- c) Comment on factors of ethnolinguistic identity and informal domains of use:
Language vitality is decreasing and the shift to the dominant Russian language is in progress

SOURCES OF INFORMATION

You do not need to repeat sources previously identified in the form, “Request for Change to ISO 639-3 Language Code”

- a) First-hand knowledge. Describe:

- b) Knowledge through personal communication. Describe:

- c) Knowledge from published sources. Include known dictionaries, grammars, etc. (please give complete bibliographical references):
Ivanov Ivan, Tuzharov Gennady. North-Western Mari language (Mari language dialects; Series Vol. No 1). Yoshkar-Ola, 1970 (in Russian); Ivanov Ivan, Tuzharov Gennady. North-Western Mari language dictionary (Mari language dialects; Series Vol. No 2). Yoshkar-Ola, 1971 (in Russian); Taagepera Rein. The Finno-Ugric Republics and the Russian State. New York, 1999.

Please return this form to:

ISO 639-3 Registrar
SIL International, Office of Language Information Systems
7500 West Camp Wisdom Road
Dallas, Texas 75236 USA
ISO 639-3/RA web site: <http://www.sil.org/iso639-3/default.asp>
Email: iso639-3@sil.org
An email attachment of this completed form is preferred.

Further information:

If your request for a new language code element is supported by the Registration Authority as a formal proposal, you may be contacted separately by researchers working with the Ethnologue or with LinguistList asking you to provide additional information.

Sources of documentation for ISO 639-3 identifiers:

Gordon, Raymond G., Jr. (ed.), 2005. Ethnologue: Languages of the World, Fifteenth edition. Dallas, Tex.: SIL International. Online version: <http://www.ethnologue.com/>.

LinguistList. Ancient and Extinct Languages. <http://linguistlist.org/forms/langs/GetListOfAncientLgs.html>

LinguistList. Constructed Languages. <http://linguistlist.org/forms/langs/GetListOfConstructedLgs.html>